



**GÜMRÜK
MÜŞAVİRLİĞİ
LTD. ŞTİ.**

Tekstilkent Koza Plaza A Blok Kat 19 No: 72 34235 Esenler - İST.
Tel.: 0212. 438 43 90 - 91 - 92 Faks : 0212. 438 43 93 - 94
Ticaret Sicil No: 487747/435329 Atışalanı V.D.: 324 027 0729
www.ecegumrukleme.com



FATURA

SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİC. LTD.ŞTİ.
DEREBOYU CAD. 79/B 34387
MECİDİYEKÖY İSTANBUL

il Kodu : 34

Dosya No. : T15-04818
Malın Cinsi : KABLOSUZ AĞ ÜRÜNLERİ
Malın Kıymeti : 16.287,50 USD
Gönderen : P.W. BATNA MAGDALENA MUÇI
Tarih : 04.06.2015
Seri - A
Sıra No. 571431

**ECE GÜMRÜK MÜŞAVİRLİĞİ
LTD. ŞTİ.**

Müşteri V.D.: BOĞAZ İÇİ KURUMLAR Hesap No.: 7580183223

İŞİN NEVİ	TUTARI
iTH-1-ithalat işlemleri (Kara Gümrükler) ANT-1-Antrepo Beyannamesi	250,00 TL 70,00 TL
BEY. TARİHİ : 03.06.2015 BEY. NO : 15341200IM096272 GÜMRÜK : ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜR	
YALNIZ ÜÇÜZYETMİŞYEDİ TL ALTMİŞ KR	
TOPLAM : 320,00 TL KDV %18 57,60 TL G. TOPLAM : 377,60 TL	

İŞLENDİ

Yalnız

Garanti Bankası İstoç Şb.: 359 / 6298944 - IBAN: TR72 0006 2000 3590 0006 2989 44 (TL.)
Garanti Bankası İstoç Şb.: 359 / 9096225 - IBAN: TR13 0006 2000 3590 0009 0962 25 (EURO)
Garanti Bankası İstoç Şb.: 359 / 9096226 - IBAN: TR83 0006 2000 3590 0009 0962 26 (USD)



**GÜMRÜK
MÜŞAVİRLİĞİ
LTD. ŞTİ.**

Tekstilkent Koza Plaza A Blok Kat 19 No: 72 34235 Esenler - İST.
Tel.: 0212. 438 43 90 - 91 - 92 Faks : 0212. 438 43 93 - 94
Ticaret Sicil No: 487747/435329 Atışalanı V.D.: 324 027 0729
www.ecegumrukleme.com

**ECE GÜMRÜK MÜŞAVİRLİĞİ
LTD. ŞTİ.**

BORÇ DEKONTU

DEKONT TARİHİ : 04.06.2015

DEKONT NO : 571431

SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİC. LTD.ŞTİ.
DEREBOYU CAD. 79/B 34387
MECİDİYEKÖY İSTANBUL

Beyanname Tarihi : 03.06.2015 Malın Kıymeti : 16.287,50
Beyanname No : 096272 Kap Adedi/Kilo : 2 390,00 KG
Gümrük Adı : ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜRLÜĞÜ Referans No : T 15-04818

Açıklama	Evrak Tarihi	Evrak No	Tutar
DAMGA VERGİSİ	03.06.2015	78228	60,50 TL
ARDIYE MAKBUZU FT:GAT LOJİSTİK	04.06.2015	512992	222,00 TL

YALNIZ: İKİYÜZSEKSENİKİ TL ELLİ KR

282,50 TL



Gümrük Vergi Tahsil Alındısı

T. GARANTİ BANKASI A.Ş.
Genel Müdürlük, Nispetiye Mah. Aytaç Cad. No: 2, Beşiktaş, 34340, Levent, İstanbul
Büyük Mükellefler Vergi Dairesi Başkanlığı, Vergi No: 8790017566
Mersis Numarası: 0879 0017 5660 0379
www.garanti.com.tr

Şube Kodu 359	Tarih 03.06.2015	Seri Sıra No. Ş0 78228
------------------	---------------------	---------------------------

Mükellefin		
Gümrük Say. Kodu 34452	Gümrük Saymanlığı ERENKÖY GUM.SAY.MU	Vergi Numarası 7580183223
Gümrük Müd. Kodu 341200	Gümrük Müdürlüğü ERENKÖY GÜMRÜK MÜD.	Gümrük Beyanname No 15341200AN083032

Soyadı / Ünvanı : SEGMENT BİLGİSAYAR D
Adı : LTD.ŞTİ.
Adresi : Telefon :

TAHSİL OLUNAN GELİRİN

Gümrük Vezne Alındısı

Ödeme Tarihi 03.06.2015	Seri Sıra No
Gümrük Vergi Kodu 89	Gümrük Vergi Adı DAMGA VERG.
	Tutar 60,50
TOPLAM	
	60,50

Yalnız AltmışTL,ElliKr.

T. GARANTİ BANKASI A.Ş.

104 10:37 03.06.2015 İSTOÇ

Dosya No. 4818



Dekont

T. GARANTİ BANKASI A.Ş.
Genel Müdürlük: Nispetiye Mah. Aytaç Cad. No:2, Beşiktaş, 34340, Levent, İstanbul
Büyük Mükellefler Vergi Dairesi Başkanlığı Vergi No: 8790017586
Mersis Numarası: 0879 0017 5600 0379
www.garanti.com.tr

HAVALE

ŞUBE ADI : İSTOÇ
MÜŞTERİ NUMARASI : 6764476
HESAP NUMARASI : 359/6298944
İŞLEM TARİHİ : 04/06/2015
VERGİ DAİRESİ : ATİŞALANI
VERGİ NO : 3240270729
İŞLEM YERİ : İNTERNET
DÜZENLENME TARİHİ: 04.06.2015
IBAN:TR72 0006 2000 3590 0006 2989 44

SAYIN
ECE GÜMRÜK MÜŞAVİRLİĞİ LTD.ŞTİ
TEKSTİLKENT KOZA PLAZA A BLOK
KAT:19 NO:20-04
34235 ESENLER/İSTANBUL

SEGMENT BILGISAYAR DIŞ TIC.ARDİYE
ALACAKLI ŞUBE : DUDULLU
ALACAKLI HESAP : 00671 / 6296988 GAT LOJİSTİK YATIRIMLARI SANAY
ALACAKLI IBAN : TR94 0006 2000 6710 0006 2969 88
MASRAF HESABI : 00359 / 6298944 IBAN:TR72 0006 2000 3590 0006 2 989 44
MASRAF TUTARI : 0,95 TL
BSMV : 0,05 TL
MASRAF TOPLAMI : 1,00 TL

YALNIZ İkiYüzYirmiikiTL.

SIRA NO : 2015-06-04-13.47.44.512992

TUTAR : - 222,00 TL

SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİC.LTD.ŞTİ.

DEREBOYU CAD.79/B

MECİDİYEKÖY // İSTANBUL

Tuzla V.D.: 389 055 8792
Tic. Sic. No: 540120



Seri A Sıra No : 264362

Tarih : 04.06.2015

A 264362

İrsaliye No :

İrsaliye Tarihi :

İl Kodu 34

FATURA

(A)

INVOICE NUMBER:

FA/E/2015/153

Müşteri Vergi Dairesi ve No:

BOĞAZIÇI KURUMLAR 7580183223

AÇIKLAMA	FİYAT	ADET	TUTAR
GÜMRÜK : ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜRLÜĞÜ			
DEFTER NO : 15/01538			
BEYAN NO / TARİH : 15341200IM096272	03.06.2015		
TESCİL NO / TARİH : 15341200IM0153	01.06.2015		
TIRKARNE / PLAKA : XQ78025240	34 GG 7428		
MİKTAR : 2			
PALET / AĞIRLIK : 2	390		
GÖNDERİCİ : BATNA			
ÇIKIŞ TARİHİ : 04.06.2015			
SEVK TARİHİ : 04.06.2015			
O.ARDİYE	EUR	74,22	222,00 TL
1 USD : 2,6861 TL			
1 EUR : 2,9909 TL			
ARA TOPLAM :			222,00 T
KDV %18 :			0,00 T
GENEL :			222,00 T
İkiYüzYirmiki TL			

İŞLENDİ

Matbaa -Osman EKİN- E-5 Yanyol Cihangir Mh. Şükran Sk. No:1 B1 Avcılar-İSTANBUL Tel.:0212 676 21 00 Avcılar V.D.: 42104024322 Anl. Tarihi:12.02.2014/2805 Basım Yılı 2014

Bu Belge 1 Asıl 3 Surettir

Vadesinde ödenmeyen fatura bedellerine, fatura tarinden itibaren bankaların uygulamadığı en yüksek kısa vadeli banka kredi faizi oranında faiz, vade farkı uygulanacaktır, 8 gün içerisinde itiraz edilmediği takdirde fatura tutarı kabul edilmiş sayılır.

FINANSBANK E5 KOZYATAĞI ŞB. ŞB.KODU 1090 TL TR51 0011 1000 0000 0024 2428 00 EUR TR62 0011 1000 0000 0024 2427 96 USD TR08 0011 1000 0000 0024 2427 98
YAPI KREDİ BANKASI TUZLA/ÇİMELELER ŞB. ŞB.KODU 699 TL TR73 0006 7010 0000 0083 0606 60 EUR TR24 0006 7010 0000 0083 0606 69 USD TR080006 7010 0000 00830606 66
GARANTİ BANKASI DUDULU ŞB. ŞB.KODU 671 TL TR94 0006 2000 6710 0006 2969 88 EUR TR52 0006 2000 6710 0009 0918 29



HİLAL TRANS ULUSLARARASI NAKLİYAT VE TİC. A.Ş.
ORHANLI MH. DERVİŞ CD. NO :24 KAT:2 TUZLA
34956 TUZLA/ İSTANBUL
Tel: +90.216.576.98.27 Fax: +90.216.576.98.39
Web Sitesi: http://www.hilaltrans.com
E-Posta: urn:mil:defaultgb@hilaltrans.com
Vergi Dairesi: ANADOLU KURUMLAR
VKN: 4630509647



e-FATURA

**SAYIN**

Segment Bilgisayar Dış Ticaret Ltd. Şti.
Şehit Er Cihan Namı Cad. No:79/B
Kapı No:
34387 ŞİŞLİ/ İSTANBUL
E-Posta:
Tel: +90 212 444 78 99 Fax: +90 212 266 62 98
Vergi Dairesi: BOĞAZIÇI KURUMLAR
VKN: 7580183223

Özelleştirme No:	TR1.0
Senaryo:	TEMELFATURA
Fatura Tipi:	SATIS
Fatura No:	HIL2015000007366
Fatura Tarihi:	01-06-2015

ETTN:0c45d73f-1502-4304-9047-ca85cf061fd8

Sıra No	Mal Hizmet	Miktar	Birim Fiyat	İskonto Oranı	İskonto Tutarı	KDV Oranı	KDV Tutarı	Diğer Vergiler	Mal Hizmet Tutarı
1	NAVLUN BEDELİ (OZ) (İTH)	1Adet	315,32EUR			%0,00	0,00EUR		315,32EUR
2	MACARİSTAN YOL VERGİSİ	1Adet	0,00EUR			%0,00	0,00EUR		0,00EUR

KALİTE BELGELERİMİZ - QUALITY CERTIFICATES

- ISO 9001 : 2008
- OHSAS 18001 : 2007
- ISO / IEC 27001 : 2005
- TS EN ISO 14001 : 2004

Mal Hizmet Toplam Tutarı	315,32EUR
Toplam İskonto	
Hesaplanan Katma Değer Vergisi(%0.00)	0,00EUR
Vergiler Dahil Toplam Tutar	315,32EUR
Ödenecek Tutar	315,32EUR

Not: YÜK NO : 150823GİM
SEFER NO : 15TR1348İM
GÖNDERİCİ : BATINA ANTENY24
ALICI : Segment Bilgisayar Dış Ticaret Ltd. Şti.
PLAKA : MİNİBÜS / 34 GG 7428
YÜKLEME/BOŞALTIMA : TYCHY/POLONYA - TUZLA/TÜRKİYE
TIR KARNE NO :
TOPLAM KG : 390
TOPLAM HACİM : 4.204
TOPLAM LDM : 0.8
TOPLAM KAP : 2
MAL CİNSİ : YÖNLENDİRİCİ, AĞ VE İNTERNET ERİŞİM NOKTALARI
NAVLUN BİLGİ : 315.315 EUR X 2.9199 TL
FATURA KAYIT TUTARI : 920.69 TL
DÖVİZ KUR : 1 EUR = 2.9199 TL
VADE TARİHİ : 01.07.2015
TOPLAM : ÜÇYÜZONBEŞ EUR OTUZİKİ CENT
TİCARET SİCİL NO : 1561

GARANTİ BANKASI	İŞ BANKASI KOZYATAĞI TİC.	TÜRK EKONOMİ BANKASI
TL TR97 0006 2000 2770 0006 2945 39	TL TR39 0006 4000 0011 3860 0042 12	TL TR60 0003 2000 5360 0000 0353 49
EUR TR50 0006 2000 2770 0009 0981 03	EUR TR25 0006 4000 0021 3860 0032 95	EUR TR06 0003 2000 5360 0000 0353 51
USD TR23 0006 2000 2770 0009 0981 04		

Ödeme Koşulu: *Aksine bir anlaşma yok ise vadesinde vade farkı uygulama hakkını saklı tutar vade fark tahsil edilir.
Vergi İstisna Muafiyet Sebebi: 3065 SAYILI K.D.V. KANUNUNUN 14/1 MADDESİ GEREĞİNCE VERGİDEN MÜSTESNADIR.

İŞLENDİ

Acente No: 2473
Police No: 24634115 Y-0
Müşteri No: 76995-0
Teklif Tarihi: 29-05-2015

411 NAKLİYAT ABONMAN SİGORTA POLİÇESİ

Sigortalı : SEGMENT BİLGİSAYAR D İŞ TİCARET LTD.Ş. Tİ.
Adres : DEREBOYU CADDESİ NO:79/B GİRİŞ KAT ŞİŞLİ ŞİŞLİ İSTANBUL
Vergi No: 758****23 Vergi Dairesi: ZİNCİRLİKUYU
Fax No: 212****98 Cep No: 532****93 Tel No: 212****90

Sigortacı: ERGO SİGORTA ANONİM ŞİRKETİ
Vergi No-Dairesi:481 005 56 76 / Büyük Mükellefler Vergi Dairesi Başkanlığı

Sefer Bilgileri

Abonman Sözleşme No: 22644856
A.Sözleşme Başlangıç Tarihi : 03-09-2014 A.Sözleşme Bitiş Tarihi : 03-09-2015
Nakil Aracı: KAMYON Y.DIŞI - /34 GG 7428
Sefer Başlangıç Yeri : /POLONYA Sefer Bitiş Yeri : /TÜRKİYE
Surveyor Adı: ERGO SİGORTA A.Ş.
Surveyor Adresi: Saray Mah. Dr. Adnan Büyükdeniz Cad. No:4 Akkom Ofis Park 2.Blok Kat: 10-14
34768 Ümraniye / İstanbul
Surveyor Tel : 0090 216 554 81 Surveyor Fax : 0090 216 474 13
00 87/88
Sigorta Konusu : BİLGİSAYAR VE AKSAMLARI

Sigorta Bedeli

İlave Bedel : %10.0 Döviz Cinsi: USD
Döviz Sigorta Bedeli 16,287.50 Kur : 2.6811
EMTEA USD 16,287.50
İLAVE BEDEL USD 1,628.75
TOPLAM SİGORTA BEDELİ: USD 17,916.25

ERGO SİGORTA ANONİM ŞİRKETİ, sigortalının beyanına bağlı olarak, bu poliçede belirtilen kıymetleri, aşağıda yazılı hususi ve bu poliçeye ekli matbu genel ve özel şartlar, ek madde ve klozlar ile YALNIZ OnBir USD YirmiDokuz CENT tutan prim ve teferruatı mukabilinde sigorta eder.

Fiyatlar % (USD)

ALL RISKS- SRCC DAHİL 0.06

Primer (USD)

Net Prim 10.75
Gider Vergisi 0.54
Brüt Prim(USD) 11.29

Ödeme Planı

Vade Tutar (USD)
02-06-2015 11.29

-Bu poliçe, bir asıl olarak düzenlenmiştir.

-Hasar vukuunda umumi şartların 22.maddesi mucibinde derhal ŞİRKETİMİZE müracaatla hasarın tespit ettirilmesi lazımdır. Aksi taktirde müfredatı yazılı mallar üzerinden hiçbir hasar talebi kabul edilmeyecektir. Hasar tespitinin gümrük antreposunda nakliyecisi, ambar temsilcisi ve sigorta eksperleriyle müşterek yapılması şarttır. Poliçe ücreti şirketin yetkili imzalarını taşıyan makbuz mukabilinde ödenmelidir. İşbu poliçenin ücreti peşin olup sigortacının merkezi veya acentesinin işyerinde ödenecektir.

1027175839

Basım 2473-24634115 nolu poliçenin devamıdır.

Teminatlar ve Özel Şartlar

-Sigortalı veya sigorta ettiren, rizikonun gerçekleştiğini öğrendiği anda gecikmeksizin sigortacıya 444 0 466 numaralı telefondan bildirimde bulunmalıdır.

-İşbu sigorta sözleşmesi; bilgilendirme formu, sigorta ettirenin beyan ve sunduğu bilgi ve belgeler ile varsa doldurduğu soru formuna göre hazırlanan yukarıda numarası belirtilen teklif gereğince, poliçede belirtilen genel şart (lar), özel şartlar ve klozlar çerçevesinde, elektronik ortamda tek nüsha olarak düzenlenmiştir. Sigorta sözleşmesinin bir ispat vasıtası işbu poliçe, ekli genel şart (lar), özel şart (lar) ve klozlar ile birlikte teslim edilmiştir. Bahsi geçen genel şartlara, ayrıca Şirketimizin www.ergoturkiye.com adresinden her zaman ulaşılabilir.

--İşbu poliçe aşağıda yazılı klozlar mucibince akdedilmiştir.

Institute Cargo Clauses (A) 1.1.82 Cl.252 (Söz konusu klozun 19.maddesi hükümsüzdür.)

Institute Classification Clauses 1.1.2001 Cl.354

Cargo ISM Endorsement

Electronic Date Recognition Clause

Institute Radioactive Contamination, Chemical, Biological, Bio-Chemical and Electromagnetic Weapons Exclusion Clause 10.11.2003 CL.3

Institute Cyber Attack Exclusion Clause 10.11.2003CL.380

Cargo Termination of Storage In Transit Clause

Institute War Clauses (Cargo) 1.1.82 Cl.255

Institute Strikes Clauses (Cargo) 1.1.82 Cl.256

Institute War Cancellation Clauses (Cargo) 1.12.82 Cl.254

Sanction Limitation and Exclusion Clause

Ademi Teslim Klozu

(Karayolu/Havayolu/Demiryolu)

Ademi teslimden mütevellid tazminatın poliçede yazılı nakil vasıtasının varma mahalline vusulünden itibaren üç ay geçmedikçe verilmeyeceği taraflar arasında kararlaştırılmıştır.

FİRMA ADI P.w. Batha Magdalena Mucha

Sözleşmeye Aracılık Eden Sigorta Acentesinin

Acente Ünvanı: FORA SİGORTA
ARACILIK HİZMETLERİ
LTD. ŞTİ.

Teknik Personel Bilgisi:

Adı-Soyadı : MUSTAFA
DİKGİTMEZ

Levha Kayıt no: T08612-T5ZY

Telefon: 2165740444

Kayıt numarası: 200931839

E-Mail: forasigorta@acente.erg
oturkiye.com

Faks: 2165727444

İmza:

Adres:

İlçe:

İl:

ATASEHIR

İSTANBUL

ATASEHIR

-İşbu poliçe yukarıda Levha kayıt numarası ve ünvanı belirtilen acente tarafından düzenlenmiş olup, her ne suretle olursa olsun farklı bir acente tarafından poliçeye aracılık edilmesi 5684 sayılı Sigortacılık Kanununa aykırılık oluşturacaktır.

Sigortalı :

0- -

30.27

İSTANBUL 02-06-2015

ERGÖ SİGORTA ANONİM ŞİRKETİ

AC24730

TRANSFER BİLDİRİM FORMU



T.C. GÜMRÜK VE TİCARET BAKANLIĞI
Gümrük ve Ticaret Bölge Müdürlüğü
İlgili Gümrük Müdürlüğü

Genel Müdürlük
Büyükdere Cad. No: 129
34394 Mecidiyeköy-İstanbul
Tel : 0212 318 50 00
Faks : 0212 318 58 50

Tarih : 28/05/2015

Banka referansı : 00341MP023143
İthalatçı adı /unvanı : SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİCARET
LTD.ŞTİ.
İthalatçının vergi kimlik numarası : 7580183223
Adresi : İş : KUŞTEPE MAH. DEREBOYU CAD.
NO:79-B 34387 34387 İSTANBUL
ŞİŞLİ TÜRKİYE
Fatura / Proforma Fatura tarih ve sayısı :
Transfer edilen tutar Döviz cinsi : 16287.50 USD
Transfer edilen dövizin kaynağı :
(X) İthalatçının döviz hesabı
() Banka kaynağından döviz satışı
() Kredi kartı
() İhracat bedelinden mahsup
() Döviz kredisi
Transfer tarihi : 28/05/2015
İhracatçı firma unvanı : P.W. BATNA MAGDALENA MUCHA
Ödeme şekli : Peşin Ödeme
Tahsil edilen komisyon ve masraf toplamı : .00 TL
Yukarıda ayrıntısı yazılı olan ithalat işlemi ile ilgili mal bedeli transferi Bankamız tarafından gerçekleştirilmiştir.

Saygılarımızla,
FİNANSBANK A.Ş.
MECİDİYEKÖY Şubesi

İmza
(11096272 / 03.06.15)

Form No : FRM.0619

Revizyon No : 0

Yayın Tarihi : 15.02.2007

TRANSFER BİLDİRİM FORMU



T.C. GÜMRÜK VE TİCARET BAKANLIĞI
Gümrük ve Ticaret Bölge Müdürlüğü
İlgili Gümrük Müdürlüğü

Genel Müdürlük
Büyükdere Cad. No: 129
34394 Mecidiyeköy-İstanbul
Tel : 0212 318 50 00
Faks : 0212 318 58 50

Tarih : 28/05/2015

Banka referansı : 00341MP023143
İthalatçı adı /unvanı : SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİCARET
LTD.ŞTİ.
İthalatçının vergi kimlik numarası : 7580183223
Adresi : İş : KUŞTEPE MAH. DEREBOYU CAD.
NO:79-B 34387 34387 İSTANBUL
ŞİŞLİ TÜRKİYE
Fatura / Proforma Fatura tarih ve sayısı :
Transfer edilen tutar Döviz cinsi : 16287.50 USD
Transfer edilen dövizin kaynağı :
(X) İthalatçının döviz hesabı
() Banka kaynağından döviz satışı
() Kredi kartı
() İhracat bedelinden mahsup
() Döviz kredisi
Transfer tarihi : 28/05/2015
İhracatçı firma unvanı : P.W. BATNA MAGDALENA MUCHA
Ödeme şekli : Peşin Ödeme
Tahsil edilen komisyon ve masraf toplamı : .00 TL
Yukarıda ayrıntısı yazılı olan ithalat işlemi ile ilgili mal bedeli
transferi Bankamız tarafından gerçekleştirilmiştir.

Saygılarımızla,
FİNANSBANK A.Ş.
MECİDİYEKÖY Şubesi

Form No : FRM.0619

Revizyon No : 0

Yayın Tarihi :15.02.2007



GÜMRÜK VERGİ TAHSİL ALINDISI

Şube Kodu 752

Tarih 03/06/2015	Seri Sıra No AC00052758
---------------------	----------------------------

MÜKELLEFİN

Gümrük Say. Kodu	Gümrük Saymanlığı	Vergi Numarası
034452	ERENKÖY GÜM. S.M.	7580183223

Gümrük Müd. Kodu	Gümrük Müdürlüğü	Gümrük Beyanname No
341200	ERENKÖY GÜMRÜK MÜD.	15341200IM096272

Soyadı/Ünvanı : SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TİCARET L

Adı : TD.ŞTİ.

Adresi : MECİDİYEKÖY MH. MECİDİYEKÖY /İSTANBUL D:1 DEREBOYU CD. B BL. NO:

Telefon : 2165555555

TAHSİL OLUNAN GELİRİN

		Gümrük Vezne Alındısı	
Ödeme Tarihi		Seri	Sıra No
03/06/2015			
Gümrük Vergi Kodu	Gümrük Vergi Adı	Tutar	
40	1420-KDV		7,990.57
89	1360-Damga Vergisi		60.50
TOPLAM			8,051.07

Yalnız: #SEKİZBİNELLİBİR,-TL,YEDİ,-Kr.#

6006-OPY-00/1011

YAPI VE KREDİ BANKASI A.Ş.
GAYRETTEPE TİCARİ Şubesi

İstatistik nüshası - Sevkihracat ülkesi	İstatistik nüshası - Varış ülkesi	2 Gönderici / İhracatçı No P.W. BATNA MAGDALENA MUCHA UL. O. BOZNANSKIEJ 3E 42-200 CZESTOCHOWA POLSKA	1 BEYAN EU 4 45341200IM096272 3 Formlar 4 Yük. listeleri 1 1 0 5 Kalem sayısı 6 Kap adedi 7 Fiterans numarası 1 2 15-04818 SADO
		9 Alıcı N7580183223 SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TIC. LTD.ŞTİ. DEREBOYU CAD. 79/B 34387 MECİDİYEKÖY İSTANBUL	9 Mali sorumluluğu 7580183223 SEGMENT BİLGİSAYAR DIŞ TIC. LTD.ŞTİ. DEREBOYU CAD. 79/B 34387 MECİDİYEKÖY İSTANBUL
		14 Beyan sahibi / Temsilci 15-04818 03240270729 CE GÜM. MÜŞ. LTD. ŞTİ TEM OTOYOLU KOZA PLAZA A BLOK KAT:19 D:20-04 ESENLER/İSTANBUL	15 Sevkihracat ülkesi POLONYA 16 Menşei ülkesi 16419 TÜRKİYE
		18 Hareketletilecek taşıma aracının kimliği ve kayıtlı olduğu ülke 052 0 CFR 19 Kısmi teslim şekli 20 Teslim şekli İSTANBUL	21 Varış ülkesi kodu 052
		25 Sınırdaki taşıma şekli 30	26 Dahili taşıma şekli
		27 Yükleme/boşaltma yeri ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜR	28 Finansal ve bankacılık yeri FINANSBANK-MECİDİYEKÖY ŞB.
		31 Kapılar ve eşyanın No: 2 KAR. 227-ADET Ticari tanımı: KABLOSUZ AĞ ÜRÜNLERİ K1: KULLANILMAMIŞ	32 Kalem No 85176200 34 Menşei ülke kodu 720 35 Brüt ağırlık 390,00 36 Brüt hacim 407 37 R E J M 38 Net ağırlık 390,00 39 Net hacim 15341200AN083032-1
		41 İhracatçı No 227-00 ADE T	42 Karantena kodu 16-287-50 43 KTV kodu
		44 Ek bilgi sunulan belgeler/ sertifikalar ve izinler FAATURA=VEKALET='T.C BEYOĞLU 3. NOTERLİĞİ 01-12-2014-40524' lık re: İliş. Güm. Bey. (V) 02.06.2015/AN083032 Sigorta Poliçesi (V) 29.05.2015/24634115-Y-0 İthal eşyasına ait Kıymet Bildirim Formu (V) 03.06.2015/E-İMZALIDIR Banka Yazısı (V) 28.05.2015/00341MP023143	45 Ayarlar 16.299,50 46 İstatistik kıymeti A34000380 49 Antrepocu belirlemesi

47 Vergilerin hesaplanması	Tip	Vergi matrahı	Oran	Tutar	P	ÖŞ	48 Ödenenler/ertelemesi	49 Antrepocu belirlemesi
	10	43.731,56	0,00	0,00	P			
	40	44.392,06	18,00	7.990,57	P	Mal Bed.	43.699,36	G.V.
	89	0,00	0,00	60,50	P	Sigorta	32,20	DV
						Ara Toplam	43.731,56	Ardiye
						GV Mat.	43.731,56	Diğer
								KDV Mat.
				8.051,07				44.392,06
Toplam.								

50 Asil sorumluluğu No	İmza:	C HAREKET İDARESİ
51 Öngörülen transit idareleri (ve ülke)	Temsilci Yer ve tarih:	
52 Teminat geçerli değil	Kod	53 Varış idaresi (ve ülkesi)

D/J HAREKET VARİS GÜMRÜK İDARESİ KONTROLÜ

Sonuç:
Takılan mürürlerin Adedi:
Kimliği:
Sure sınırı (tarih):
İmza:

60 04 47

İSTANBUL 03.06.2015
ZÜBEYİR EGRI M/34/0130

Gönderici - ihracatçı nüshası	2 Gönderici / İhracatçı No	M. BATNA MAGDALENA MUCHA		1 BEYAN	
	3 Formiar	4 Yükl. listeleri	15341200IM096272		
	5 Kalemi sayısı	6 Kap adedi	ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜRLÜĞÜ		
	7 Referans numarası	03.06.2015			
	8 Alıcı	9 Mali sorumlu kişi	7580183223		
	10 İlk varış/son	11 Ticaret/Üretim	13 T.P.		
	12 Kıymete ilişkin bilgiler	060			
	14 Beyan sahibi / Temsilci	15 Sevkihracat ülkesi	16 Menşe	17 Varış ülkesi kodu	18 İşlemin niteliği
	19 Kıymet	20 Teslim şekli	ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜR		
	21 Döviz ve toplam fatura	22 Döviz	23 Döviz	24 İşlemin niteliği	25 Sınırdaki taşıma
26 Dahili taşıma	27 Yükleme/bosaltma yeri	28 Finansal ve bankacılık verileri	ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜR		
29	30	ERENKÖY GÜMRÜK MÜDÜR			
31	HAMZABEYLİ GÜMRÜK MÜDÜR				

Gönderici - ihracatçı nüshası	31 Kalem ve eşyanın tanımı	32 Kalem No	33 Kalem Adı	34 Menşe ülke kodu	35 Brüt ağırlık	36 Tercih
	37 R E J I M	38 Net ağırlık	39 Kota	15341200AN083032-1		
	40	41	42	43	A34000380	
	44 Ek bilgi	45 Ayarlama	16.287,50			
	46	47	16.287,50			
	48	49	16.287,50			
	50	51	16.287,50			
	52	53	16.287,50			
	54	55	16.287,50			
	56	57	16.287,50			

47 Vergilerin hesaplaması	Tutar	Oran	48 Ödemenin ertelenmesi	49 Antrepoyaın belirlenmesi
10	43.731,56	0,00	0,00	0,00
40	44.392,06	18,00	7.990,57	60,50
89	0,00	0,00	60,50	300,00
				300,00
				44.392,06
				8.051,07

50 Asıl sorumlu	No	İmza:	C HAREKET İDARESİ
51 Ongörülen transit idareleri (ve ülke)			
52 Teminat geçerli değil			

53 Varış idaresi (ve ülkesi)	Kod	54 Yer ve tarih
		İSTANBUL 03.06.2015
55		ZÜBEYİR EĞRİM/34/0130
56		
57		
58		
59		
60		



FAKTURA NR: FA/E/2015/153

Seller

P.W.BATNA MAGDALENA MUCHA
UL. O. BOZNAŃSKIEJ 3E
42-200 CZĘSTOCHOWA
Tax no. (NIP): 573-246-97-27
Tel/fax: +48 (34) 3610 448, E-mail: sales@anteny24.pl

Place of issuance CZĘSTOCHOWA
Date of issuance 2015-05-29
Date of provision of services/delivery goods: 2015-05-29
Order no.: INT1/2015/1661
Goods dispatched note: WZ/GL/2015/3701

Payer (Purchaser)

SEGMENT BILGISAYAR DIS TICARET LTD. STI.

ISTANBUL TURKEY TURKEY
SEHIT ER CIHAN NAMLI STREET NO:79B SISLI
Tax no. (NIP):
Kurs: 3,7858

No	Name of goods	Quantity	Unit	Net price (USD)	Net value (USD)	VAT rate
1	TRANSPORT	1	SZT	300,00	300,00	0%
2	UBNT NSM5 NANOSTATION M5	30	SZT	67,00	2 010,00	0%
3	UBNT PBE-M5-400 POWERBEAM	10	SZT	70,00	700,00	0%
4	UBNT ROCKETDISH 5G34	4	SZT	235,00	940,00	0%
5	UBNT ROCKET M2	10	SZT	66,00	660,00	0%
6	UBNT UNIFI UAP LR	173	SZT	67,50	11 677,50	0%

Balance due: 16 287,50 USD Method of payment: PRZELEW Date of payment: 2015-05-29 (0 dni)

Say: szesnaście tysięcy dwieście osiemdziesiąt siedem USD 50/100

Name of bank: ING BANK ŚLĄSKI USD
Account no.: 95 1050 1142 1000 0023 1843 6140

Name and surname and signature of person
authorized to issue a goods dispatched note:

AYNA _

Goods received by:
I confirm receipt of goods:



FAKTURA NR: FA/E/2015/153

Seller

P.W.BATNA MAGDALENA MUCHA
UL. O. BOZNAŃSKIEJ 3E
42-200 CZĘSTOCHOWA
Tax no. (NIP): 573-246-97-27
Tel/fax: +48 (34) 3610 448, E-mail: sales@anteny24.pl

Place of issuance CZĘSTOCHOWA
Date of issuance 2015-05-29
Date of provision of services/delivery goods: 2015-05-29
Order no.: INT1/2015/1661
Goods dispatched not: WZ/GL/2015/3701

Payer (Purchaser)

SEGMENT BILGISAYAR DIS TICARET LTD. STI.
ISTANBUL TURKEY TURKEY
SEHIT ER CIHAN NAMLI STREET NO:79B SISLI
Tax no. (NIP):
Kurs: 3,7858

No.	Name of goods	Quantity	Unit	Net price (USD)	Net value (USD)	VAT rate
1	TRANSPORT	1	SZT	300,00	300,00	0%
2	UBNT NSM5 NANOSTATION M5	30	SZT	67,00	2 010,00	0%
3	UBNT PBE-M5-400 POWERBEAM	10	SZT	70,00	700,00	0%
4	UBNT ROCKETDISH 5G34	4	SZT	235,00	940,00	0%
5	UBNT ROCKET M2	10	SZT	66,00	660,00	0%
6	UBNT UNIFI UAP LR	173	SZT	67,50	11 677,50	0%

Balance due: 16 287,50 USD	Method of payment: PRZELEW	Date of payment: 2015-05-29 (0 dni)
Say: szesnaście tysięcy dwieście osiemdziesiąt siedem USD 50/100		
Name of bank: ING BANK ŚLĄSKI USD		
Account no.: 95 1050 1142 1000 0023 1843 6140		

Burac

Name and surname and signature of person authorized to issue a goods dispatched note:

AYNA_

Goods received by:
I confirm receipt of goods:

1 Egzemplarz dla nadawcy
Egemplar für den Absender
Copy for sender

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Absender (Name, Anschrift, Land)
Sender (name, address, country)
**BATNA P.W. MAGDALENA MUCHA
OLGI BOZNANSKIEJ 3E; 42-200 CZĘSTOCHOWA; Polska
REGON: 151982003; TIN: PL5732469727**

MIEDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY NR
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF No
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
CMR
Należy przewozić podlega postanowieniom konwencji o umowach międzynarodowej przewoźnicy drogowo-landowej (CMR) bez względu na jakkolwiek klauzule.
This carriage is subject notwithstanding any clause in the contract, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)
Diese Beförderung unterliegt unter jeder gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen der Übereinkommen über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)

2 Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
Consignee (name, address, country)
**segment bilgisayar dis tic.ltd.sti.
SEHIT ER CIHAN NAMLI STREET NO:79B; . SISLI; Turcja**

16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
Carrier (name, address, country)
**HILAL TRANS ULUS.NAK. VE TIC. A.S.
ORHANLI MAH.DERVIS CAD.NO:24 KAT:2; 34956 TUZLA -
ISTANBUL; Turcja
34GG7428**

3 Miejsce przeznaczenia (miejsce, kraj)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)
Place of delivery of the goods (place, country)
SISLI/ISTANBUL TURKEY

17 Kolejny przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
Successive Carrier (name, address, country)

4 Miejsce i data załadunku (miejsce, kraj, data)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)
Place and date of taking over of the goods (place, country, date)
CZELADŹ, POLSKA

18 Zastrzeżenia uwagi przewoźnika
Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
Carrier's reservation and observations

5 Załączone dokumenty
Beigefügte Dokumente
Documents attached
INVOICE

6 Cechy i numer
Kennzeichen und Namen
Marks and Nos
2 PALLETS

7 Ilość sztuk
Anzahl der Packstücke
Number of packages

8 Sposób opakowania
Art der Verpackung
Method of packing

9 Rodzaj towaru
Bezeichnung des Gutes
Nature of the goods
ROUTERY, PUNKTY DOSTĘPU DO SIECI LOKALNEJ I INTERNETU

10 Nr statystyczny
Statistiknummer
Statistical number

11 Waga bruto w kg
Bruttogewicht in kg
Gross weight in kg
390 KG

12 Objętość w m³
Umfang in m³
Volume in m³

Klasa
Klasse
Class

Liczba
Ziffer
Number

Litera
Buchstabe
Letter

(ADR)

13 Instrukcje nadawcy
Anweisungen des Absenders
Sender's Instructions

19 Postanowienia specjalne
Besondere Vereinbarungen
Special agreements

20	Nadawca	Ważność	Odbiorca
Do zapłaty	Absender	Währung	Empfänger
Zu zahlen vom	Sender	Currency	Consignee
to be paid by			
Przewoźne / Fracht / Carriage charges			
Bonifikaty / Ermäßigungen / Deduzitions			
Balce / Zuschläge / Balance			
Dopłaty / Nebengebühren / Supplement charges			
Koszty dodatkowe / Sonstige / Miscellaneous +			
Razem / Gesamtsumme / Total to be paid			

14 Postanowienia odnośnie przewoźnego
Frachtkaufangabeweisungen
Instruction as to payment for carriage
Przewoźne zapłacone / Frei / Carriage paid
Przewoźne nie opłacone / Unfrei / Carriage forward

21 Wyszła w
Ausgefertigt in
Established in
TYCHY

dnia
am
on
**20
20
2015-05-16**

15 Zapłała / Ruckerstattung / Cash on delivery

22
**BATNA P.W. MAGDALENA MUCHA
OLGI BOZNANSKIEJ 3E
42-200 CZĘSTOCHOWA
TIN: PL5732469727 REGON: 151982003**

Podpis i stempel nadawcy
Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature and stamp of the sender

23
**HILAL TRANS ULUS.NAK. VE TIC. A.S.
ORHANLI MAH.DERVIS CAD.NO:24 KAT:2
34956 TUZLA - ISTANBUL; Turcja**

Podpis i stempel przewoźnika
Unterschrift und Stempel des Frachtführers
Signature and stamp of the carrier

24 Przesyłka otrzymano / Gut empfangen / Goods received


Miejscowość	dnia	20
Ort	am	20
Place	on	20

Podpis i stempel odbiorcy
Unterschrift und Stempel des Empfängers
Signature and stamp of the consignee

Subjekt obciążony jest tymi informacjami, które zostały przekazane przez nadawcę. Nie należy wypełniać tych danych, jeżeli nie zostały przekazane przez nadawcę.
 Der Fahrer ist für die Angaben verantwortlich, die ihm vom Absender mitgeteilt wurden. Diese Angaben sind nicht zu ergänzen, wenn sie nicht vom Absender mitgeteilt wurden.
 The driver is responsible for the information furnished by the sender. These spaces should not be filled in by the carrier, unless they have been furnished by the sender.

W przypadku przewożenia towarów niebezpiecznych, gładko ewentualnego posiadania załącznika, należy podać w oddzielnym miejscu: klasę, liczbę oraz w danym przypadku, literę. W przypadku przewożenia towarów niebezpiecznych, gładko ewentualnego posiadania załącznika, należy podać w oddzielnym miejscu: klasę, liczbę oraz w danym przypadku, literę. In case of dangerous goods transport, in the case of carrying hazardous goods, the carrier must indicate in a separate place: the class, the number and the letter, if any.

WSPÓLNOTA EUROPEJSKA

WYWOZOWY DOKUMENT TOWARZYSZĄCY	Nadawca/Eksporter (2) P.W. "BATNA" MAGDALENA MUCHA UL. O. BOZNAŃSKIEJ 3E 42-200 CZĘSTOCHOWA PL	Nr PL573246972700000	TYP DEKLARACJI (1) EU A		MKN 15PL333010E0067576	
			Kod SCI (S32) --			
			Formularze (3) 001			Dekl. bezp. (S00) S
			Pozycja (5) 1	Liczba opakowań (6) 28	Data wydania: 2015-05-29 Urząd celny: PL333010	
	Odbiorca (8) Segment Bilgisayar Dns Ticaret Ltd. Sahil Er Cihan Namf Straet No:78/8 Sisli/ ISTANBUL TR		Nr NATURAL PERSON	Numer referencyjny (7) KCB77ze2bQJfw1ZmIPN2Sm		
				Kod metody płatności opłat transportowych (S29) --	Kod kraju wys./wyzw. (15) a PL	Kod kraju przeznaczenia (17) a TR
Zgłaszający/Przedstawiciel (14) Kancelaria Ceha Expert S.C. Rusackiego-Grota 12/12 42-200 Częstochowa Plac Bugaj PL		Nr PL949189545800000	Przedstawiciel osoby składającej dekl. skrót. (14b) Nr			
Znaki środka transportu przy wyjściu (18) SK7931W				Masa brutto (kg)(35) 390,000		
Rodzaj transportu 3 na granicy (25)	Lokalizacja towaru (30) PL333010	Numery nałożonych zamknięć (S28) --				
Urząd wyprowadzenia (28) BG001011						

Opakowania i opłaty towarów (31) Znaki i numery - Numer(-y) kontenera(-ów) - Liczba i rodzaj ROUTERY, PUNKTY DOSTĘPU DO SIECI LOKALNEJ I INTERNETU DO KOMPUTERA - 228 szt.

Pozycja Nr (32)	Liczba i rodzaj opakowań, liczba sztuk, znaki i numery opakowań (31/1)	Opis towarów (31/2)	Procedura (37)	K. wyw. (15a)	K. przezn. (17a)	Masa brutto (kg) (35)	Masa netto (kg) (36)
1	28 CTI	ROUTERY, PUNKTY DOSTĘPU DO SIECI LOKALNEJ I INTERNETU DO KOMPUTERA - 228 szt.	Typ deklaracji (1)	Wartość statystyczna (46)			
		8517820000000000000					
		SDK2 78/2014, N380 FAE/2015/153, Y025 PLAE0C330003100006, Y601					
				60096.00		216.000	

KONTROLA PRZEZ URZĄD WYŚYŁKI WYWOZU (E)
Wynik: A2 Uznano za zgodne (w miejscu wyjścia/przeznaczenia)
Nałożone zamknięcia: śleś:
Znaki:
Termin (ostatni dzień): 2015-08-26

KONTROLA PRZEZ URZĄD WYPROWADZENIA (K)
Data przybycia:
Kontrola plomb:
Uwagi:

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (name, address, country) BATNA P.W. MAGDALENA MUCHA OLGI BOZNANSKIEJ 3E; 42-200 CZĘSTOCHOWA; Polska REGON: 151982003; TIN: PL5732469727		MIEDZYNA RODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY NR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF No INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE <div style="text-align: center;">CMR</div> <p><small>Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewozu drogowego towarów (CMR) bez względu na jakikolwiek statut.</small></p> <p><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenwärtigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)</small></p>																													
2 Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (name, address, country) segment bilgisayar dis tic.ltd.sti. SEHIT ER CIHAN NAMLI STREET NO:79B; . SISLI; Turcja		16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (name, address, country) HILAL TRANS ULUS.NAK. VE TIC. A.S. ORHANLI MAH.DERVIS CAD.NO:24 KAT:2; 34956 TUZLA - ISTANBUL; Turcja 34GG7428																													
3 Miejsce przeznaczenia (miejscowość, kraj) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) Place of delivery of the goods (place, country) SISLI/ISTANBUL TURKEY		17 Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carrier (name, address, country)																													
4 Miejsce i data załadowania (miejscowość, kraj, data) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) Place and date of taking over of the goods (place, country, date) CZELADŹ, POLSKA		18 Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Carrier's reservation and observations																													
5 Załączone dokumenty Beigefügte Dokumente Documents attached INVOICE																															
6 Cochy i numer Kennzeichen und Nummern Marks and Nos 2 PALLETS ROUTERY, PUNKTY DOSTĘPU DO SIECI LOKALNEJ I INTERNETU		7 Ilość sztuk Anzahl der Packstücke Number of packages	8 Sposób opakowania Art der Verpackung Method of packing	9 Rodzaj towaru Bezeichnung des Gutes Nature of the goods	10 Nr statystyczny Statistiknummer Statistical number	11 Waga brutto w kg Bruttogewicht in kg Gross weight in kg 390 KG	12 Objętość w m ³ Umfang m ³ Volume in m ³																								
13 Instrukcje nadawcy Anweisungen des Absenders Sender's instructions		19 Postanowienia specjalne Besondere Vereinbarungen Special agreements																													
14 Postanowienia odnośnie przewoźnego Frachtabrechnungsanweisungen Instruction as to payment for carriage Przewoźne zapłacone / Frei / Carriage paid Przewoźne nie opłacone / Unfrei / Carriage forward		<table border="1"> <tr> <th>Do zapłaty zu zahlen vom to be paid by</th> <th>Nadawca Absender Sender</th> <th>Wahuta Währung Currency</th> <th>Odbiorca Empfänger Consignee</th> </tr> <tr> <td>Przewoźne / Fracht / Carriage charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Bonifikaty / Ermäßigungen / Deductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Kasdo / Zuschläge / Balance</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dopłaty / Nebengebühren / Supplement, charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Koszty dodatkowe / Sonstiges / Miscellaneous</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Razem / Gesamtsumme / Total to be paid</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Do zapłaty zu zahlen vom to be paid by	Nadawca Absender Sender	Wahuta Währung Currency	Odbiorca Empfänger Consignee	Przewoźne / Fracht / Carriage charges				Bonifikaty / Ermäßigungen / Deductions				Kasdo / Zuschläge / Balance				Dopłaty / Nebengebühren / Supplement, charges				Koszty dodatkowe / Sonstiges / Miscellaneous				Razem / Gesamtsumme / Total to be paid			
Do zapłaty zu zahlen vom to be paid by	Nadawca Absender Sender	Wahuta Währung Currency	Odbiorca Empfänger Consignee																												
Przewoźne / Fracht / Carriage charges																															
Bonifikaty / Ermäßigungen / Deductions																															
Kasdo / Zuschläge / Balance																															
Dopłaty / Nebengebühren / Supplement, charges																															
Koszty dodatkowe / Sonstiges / Miscellaneous																															
Razem / Gesamtsumme / Total to be paid																															
21 Wystawiono w Ausgestellt in Established in TYCHY		15 Zapłata / Ruckerstattung / Cash on delivery																													
22 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (name, address, country) BATNA P.W. MAGDALENA MUCHA OLGI BOZNANSKIEJ 3E 42-200 CZĘSTOCHOWA TIN: PL5732469727 REGON: 151982003		23 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (name, address, country) HILAL TRANS ULUS.NAK. VE TIC. A.S. ORHANLI MAH.DERVIS CAD.NO:24 KAT:2 34956 TUZLA - ISTANBUL; Turcja																													
24 Przesyłki otrzymano / Gut empfangen / Goods received Miejsowość / Ort / Place dnia / am / on 20 20 20																															

Wzrost przewoźnika
 Der Frachtführer
 The carrier
 Wzrost nadawcy
 Der Absender
 The sender
 Wzrost odbiorcy
 Der Empfänger
 The consignee
 Wzrost przewoźnika
 Der Frachtführer
 The carrier
 Wzrost nadawcy
 Der Absender
 The sender
 Wzrost odbiorcy
 Der Empfänger
 The consignee

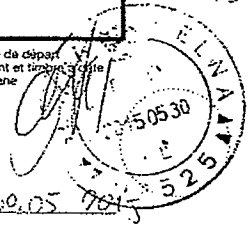
W przypadku przewozu towarów niebezpiecznych, gładzi, oświetlenia, podświetlenia, należy podać w odpowiednim miejscu, klasę, liczbę oraz w danym przypadku, ilość
 Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschaffenheit, auf der letzten Seite der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Zahl, sowie gegebenenfalls die Anzahl
 In case of dangerous goods transport, besides the particular of the class, the number and the weight, the number and the weight

Carnet TIR
PAGE 4

N° 2		CARNET TIR X078025240	
douane de départ HY-		3. Nom de l'organisation internationale IRU Union Internationale des Transports Routiers	
Pour usage officiel: İTHALAT		4. Titulaire du carnet (numéro d'identification, nom, adresse et pays) TUR / 642 / 723 HILAL TRANS ULUS. NAK. VE TIC. A.Ş. Orhanlı Mah. Derviş Cad. No: 24 Kat:2 34956 Tuzla - İSTANBUL	
7. No(s) d'immatriculation du (des) véhicule(s) routier(s) 34GG7428		5. Pays de destination POLSKA ...TURCJA	
8. Documents joints au manifeste FAKTURY, CMR, ATR		8. Documents joints au manifeste FAKTURY, CMR, ATR	
MANIFESTE DE MARCHANDISES			
9. a) Compartiment(s) de chargement ou conteneur(s) b) Marques et Nos des colis ou objets		10. Nombre et nature des colis ou objets; désignation des marchandises	
		11. Poids brut en kg	
		15. Scelléments ou marques d'identification apposés (nombre, identification)	
		1	
		2	
		SUMA:	
12. Total des colis figurant sur le manifeste Destination:		13. Je certifie que les indications sous rubriques 1 à 12 ci-dessus sont exactes et complètes	
1 Bureau de douane ERENKOY		14. Lieu et date TUR / 642 / 723	
2 Bureau de douane		15. Signature et timbre du titulaire ou de son représentant HILAL TRANS ULUS. NAK. VE TIC. A.Ş. Orhanlı Mah. Derviş Cad. No: 24 Kat:2 34956 Tuzla - İSTANBUL	
3 Bureau de douane		17. Bureau de douane de départ Signature de l'agent et timbre à date du bureau de douane 34956 Tuzla - İSTANBUL TICHTY 2015-05-30	
18. Certificat de prise en charge (bureau de douane de départ ou de passage d'entrée)		24. Certificat de fin de l'opération TIR (bureau de douane de passage, de sortie ou de destination)	
<input type="checkbox"/> 19. Scelléments ou marques d'identification reconnus intacts		<input type="checkbox"/> 25. Scelléments ou marques d'identification reconnus intacts	
20. Délai de transit		26. Nombre de colis pour lesquels la fin de l'opération TIR a été certifiée	
21. Enregistré par le bureau de douane de HAMZABEYLİ SÜMRÜK MÜBÜRÜLÜĞÜ		27. Réserves	
22. Divers (itinéraire fixé, bureau où le transport doit être présenté, etc.) 01-06-2015		28. Signature de l'agent et timbre à date du bureau de douane	
23. Signature et timbre à date du bureau de douane Tescil No: 17947 Saati Yöi: 25			

EXPORT


2 pl
VCA773



SOUCHE N° 1 X078025240 PAGE 3 **du CARNET TIR**

1. Pris en charge par le bureau de douane de HAMZABEYLİ SÜMRÜK MÜBÜRÜLÜĞÜ		6. Signature de l'agent et timbre à date du bureau de douane
2. Sous le No 01-06-2015		
3. Scelléments ou marques d'identification apposés		
4. <input type="checkbox"/> Scelléments ou marques d'identification reconnus intacts		
5. Divers (itinéraire fixé, bureau où le transport doit être présenté, etc.) Tescil No: 17947 Saati Yöi: 25		

ŚWIADECTWO PRZEWOZOWE

1. Eksporter (nazwa, adres, kraj) Region: 151982003 UL. D. BOZNANSKIEJ 3E 42-200 CZESTOCHOWA; Polska		A.TR. Nr PL/MF/AG 0107343	
		2. Dokument transportowy (wypełnianie nieobowiązkowe) Nr..... Data	
3. Odbiorca (nazwa, pełny adres, kraj) (wypełnianie nieobowiązkowe) Segment Bilgisayar Dis Ticaret Ltd. Sti. Sehit Er Cihan Namli Street No:79/B Sisli/ ISTANBUL; Turcja		4. STOWARZYSZENIE między WSPÓLNOTĄ EUROPEJSKĄ I TURCJĄ	
		5. Kraj wywozu POLSKA	6. Kraj przeznaczenia⁽¹⁾ TURCJA
7. Szczegóły dotyczące transportu (wypełnianie nieobowiązkowe)		8. Uwagi	
9. Lp.	10. Znaki i numery; ilość i rodzaj opakowań (dla towarów luzem podać nazwę statku lub numer wagonu kolejowego albo pojazdu); opis towarów		11. Masa brutto (kg) lub inna jednostka miary (hl, m³, itd.)
1.	UBNT PBE-M5-400 POWERBEAN		10 SZT
2.	UBNT NSM5 NANOSTAION M5		30 SZT
3.	UBNT ROCKETDISH 5G34		4 SZT
4.	UBNT ROCKET M2		10 SZT
5.	UBNT UNIFI UAP LR		173 SZT
TOTAL: 26 COLLI INVOICE: FA/E/2015/153			390 KG
12. POTWIERDZENIE URZĘDU CELNEGO Oświadczenie potwierdzone Dokument wywozowy. ⁽²⁾ Formularz Nr Urząd Celny CZD 500 UACH A Kraj wystawiający POLSKA CZD 500 UACH A 01- (Miejsce i data) (Podpis)		Pieczęć 	13. OŚWIADCZENIE EKSPORTERA Ja, niżej podpisany, oświadczam, że towary opisane powyżej spełniają warunki potrzebne do wystawienia niniejszego świadectwa. CZESTOCHOWA 2015-06-01 AGENT CELNY Angelika Kallowska-Guzek Nr w pisu 088126 z 2001.11.27 (Podpis)

(1) Wpisać Państwo Członkowskie lub Turcję.

(2) Wypełnić tylko jeżeli wymagają tego przepisy kraju eksportującego.

